

# Carta para la cumbre social mundial de 1995

---

PNUD

**Nosotros los pueblos del mundo,**

NOS COMPROMETEMOS SOLEMNEMENTE a crear una nueva sociedad civil mundial, basada en los principios de igualdad de oportunidades, imperio de la ley, gobernación democrática mundial y nueva cooperación entre todos los países y todos los pueblos.

PROPONEMOS la creación de una sociedad donde el derecho al alimento sea tan sacrosanto como el derecho a votar, donde el derecho a la educación básica esté tan firmemente consagrado como el derecho al desarrollo se considere uno de los derechos humanos fundamentales.

ASUMIMOS COLECTIVAMENTE EL COMPROMISO de establecer nuevas bases para la seguridad humana, que garanticen la seguridad de los pueblos mediante el desarrollo y no las armas; mediante la paz y no la guerra. Creemos que ninguna de las posiciones de la Carta de las Naciones Unidas garantizará jamás la seguridad mundial, a menos que las personas tengan seguridad en sus hogares, en sus empleos, en sus comunidades y en su medio ambiente.

ESTAMOS PLENAMENTE CONVENCIDOS de que la diversidad de nuestras sociedades redunda en nuestra fuerza y no en nuestra debilidad, y tenemos la intención de proteger esta diversidad garantizando la no discriminación en todos nuestros pueblos, independientemente del sexo, la raza, la religión o el origen étnico.

CREEMOS COLECTIVAMENTE que nuestro mundo no puede sobrevivir si sigue siendo rico en una cuarta parte y pobre en sus tres cuartas partes, democrático en una mitad y autoritario en la otra, con oasis de desarrollo humano rodeados de desiertos de privación humana. Nos comprometemos a adoptar todas las medidas necesarias, en los planos nacional y mundial, a fin de invertir la actual tendencia al aumento de las disparidades dentro de un mismo país y entre distintos países.

ESTAMOS CONVENCIDOS de que es posible superar los peores aspectos de la pobreza en nuestra generación, mediante acciones colectivas. Afirmamos conjuntamente que nuestro primer paso hacia esa meta será formular un pacto mundial que asegure que ningún niño carezca de educación, ningún ser humano esté privado de atención primaria de la salud o agua apta para el consumo y que

todas las parejas estén en condiciones de determinar el tamaño de sus propias familias.

TENEMOS CONCIENCIA de nuestra responsabilidad respecto de las generaciones actuales y generaciones futuras, y estamos decididos a transmitir a nuestros hijos un rico patrimonio natural y un medio ambiente sostenido e intacto.

TENEMOS LA INTENCION de formular una pauta de cooperación para el desarrollo basada en mercados mundiales abiertos y no en el proteccionismo; la participación equitativa en las oportunidades de los mercados y no la caridad; el diálogo abierto de política entre países soberanos y no la coerción.

PROMETEMOS asumir un profundo compromiso en pro de una nueva filosofía social y económica que coloque al ser humano en el centro de nuestras preocupaciones y cree vínculos inquebrantables de solidaridad humana.

CREEMOS FIRMEMENTE que Naciones Unidas debe transformarse en el custodio principal de nuestra seguridad humana mundial. Con esos fines, estamos decididos a fortalecer su papel en el desarrollo y otorgar a la Organización amplias facultades de adopción de decisiones en la esfera socioeconómica, mediante el establecimiento de un Consejo de Seguridad Económica.

